

KINGS CANYON CORRIDOR TRANSIT-ORIENTED DEVELOPMENT CONNECTIVITY STUDY

ESTUDIO DE CONECTIVIDAD PARA EL DESARROLLO
ORIENTADO AL TRÁNSITO EN EL CORREDOR KINGS CANYON

KEV SOJ NTSUAM TXOG QHOV TSIM KHO NTU KEV
NTAWM KINGS CANYON

ਕੰਗਿਜ਼ ਕੈਨਯਿਨ ਕੋਰੀਡੋਰ ਟਰਾਂਜ਼ਿਟ-ਓਰੀਐਂਟਡ ਡਵੈਲਪਮੈਂਟ ਕਨੈਕਟੀਵਿਟੀ ਸਟੱਡੀ

What is the Kings Canyon Corridor Transit-Oriented Development

Connectivity Study Zine?

Welcome to Volume 2 of the Kings Canyon Corridor Transit-Oriented Development Connectivity Study (KCCTOD) Zine! A zine is much like a magazine or a newsletter. Here you will find information about the study, upcoming meetings, spotlights in the community, and opportunities to participate in activities for the study, and much more. The KCCTOD Zines will be released quarterly! You can find Volume 1 at www.fresno.gov/KCCTOD.

¿Qué es el “Zine” (en referencia a una revista) de Estudio de Conectividad de Desarrollo Orientada al Tránsito del Corredor de Kings Canyon?

¡Bienvenidos al Volumen 2 del Estudio de Conectividad de Desarrollo Orientado al Tránsito del Corredor Kings Canyon (KCCTOD, por sus siglas en inglés)! Un zine es muy parecido a una revista o un boletín informativo. Aquí encontrará información sobre el estudio, próximas reuniones, puntos destacados en la comunidad y oportunidades para participar en actividades para el estudio, y mucho más. ¡Los KCCTOD Zines se lanzarán trimestralmente! Puede encontrar el Volumen 1 en www.fresno.gov/KCCTOD.

Kev Soj Ntsuam Txog Qhov Tsim Kho Ntu Kev Ntawm Kings Canyon yog dab tsi?

Zoo siab txais tos rau Phau 2 ntawm Kev Soj Ntsuam Txog Qhov Tsim Kho Ntu Kev Ntawm Kings Canyon (KCCTOD) Zine! Zine zoo li ib phau ntawv lossis ntawv xov xwm. Hauv phau ntawv no, koj yuav pom cov ntaub ntawv hais txog kev tshawb fawb, cov rooj sib tham yav tom ntej, qhov zoo hauv lub zej yog, thiab muaj txoj hauv kev rau zej zog los koom kev tshawb fawb, thiab ntau ntxiv. Phau KCCTOD Zine no yuav tso tawm rau txhua peb lub hlis twg. Koj tuaj nyeem nrhiav tau Phau 1 ntawm www.fresno.gov/KCCTOD.

ਕਰਿਗਜ਼ ਕੈਨਯਿਨ ਕੋਰੀਡੋਰ ਟ੍ਰਾਂਜ਼ਿਟ-ਓਰੀਐਂਟਡ ਡਵੈਲਪਮੈਂਟ ਕਨੈਕਟੀਵਿਟੀ ਸਟੱਡੀ ਜ਼ਾਈਨ ਕੀ ਹੈ?

ਕਰਿਗਜ਼ ਕੈਨਯਿਨ ਕੋਰੀਡੋਰ ਟ੍ਰਾਂਜ਼ਿਟ-ਓਰੀਐਂਟਡ ਡਵੈਲਪਮੈਂਟ ਕਨੈਕਟੀਵਿਟੀ ਸਟੱਡੀ (ਕੇਸੀਸੀਟੀਓਡੀ) ਜ਼ਾਈਨ ਦੇ ਭਾਗ 2 ਵੱਲੋਂ ਤੁਹਾਡਾ ਸੁਆਗਤ ਹੈ! ਇੱਕ ਜ਼ਾਈਨ ਇੱਕ ਮੈਗਜ਼ੀਨ ਜਾਂ ਨਿਊਜ਼ਲੈਟਰ ਵਰਗਾ ਹੈ। ਇੱਥੇ ਤੁਸੀਂ ਅਧਿਐਨ, ਆਉਣ ਵਾਲੀਆਂ ਮੀਟਿੰਗਾਂ, ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਵੱਲੋਂ ਸਪਾਟਲਾਈਟਾਂ, ਅਤੇ ਅਧਿਐਨ ਲਈ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਹੱਸਿਆ ਲੈਣ ਦੇ ਮੌਕੇ ਅਤੇ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਕੁਝ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰੋਗੇ। ਕੇਸੀਸੀਟੀਓਡੀ ਜ਼ਾਈਨ ਤਿਆਰੀ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ! ਤੁਸੀਂ

www.fresno.gov/KCCTOD 'ਤੇ ਵਾਲੀਅਮ 1 ਲੱਭ ਸਕਦੇ ਹੋ।

NAVIGATING THE ZINE | NAVEGANDO EL ZINE YUAV NYEEM PHAU NTAWV ZINE LI CAS | ਜ਼ਾਈਨ ਨੂੰ ਨੈਵੀਗੇਟ ਕਰਨਾ

Welcome! For English content, please go to the pages listed below in both **black** and **blue**. Pages in **black** text have been translated into English, Spanish, Hmong, and Punjabi. Pages in **blue** text are in English only.

*¡Bienvedos! Para contenido en español, favor de dirigirse a las páginas en **negro** y **naranja** que se encuentran a continuación. Las páginas enumeradas en **negro** han sido traducidas al inglés, español, hmong y punjabi. Las páginas enumeradas en **naranja** solamente están en español.*

Zoo siab txais tos! Rau cov ntsiab lus ua lus Hmoob, thov khag mus rau nplooj ntawv uas muaj npe li hauv qab no ob qho tib si **bub** thiab **ntsuab**. Nplooj ntawv xim dub tau muab txhais ua lus Askiv (English), Mev (Spanish), Hmoob, thiab Punjabi. Nploog ntawv xim **ntsuab** yog lus Hmoob nkaus xwb.

ਜੀ ਆਇਆਂ ਨੂੰ! ਪੰਜਾਬੀ ਸਮੱਗਰੀ ਲਈ, ਕਰਿਪਾ ਕਰਕੇ **ਕਾਲੇ** ਅਤੇ **ਜਾਮਨੀ** ਦੇਵਾਂ ਵੱਲੋਂ ਹੇਠਾਂ ਦੱਤੇ ਪੰਨਿਆਂ 'ਤੇ ਜਾਓ। ਕਾਲੇ ਟੈਕਸਟ ਵੱਲੋਂ ਪੰਨਿਆਂ ਦਾ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ, ਸਪੈਨਿਸ਼, ਹਮੋਗ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵੱਲੋਂ ਅਨੁਵਾਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। **ਜਾਮਨੀ** ਲਿਖਤ ਵੱਲੋਂ ਪੰਨੇ ਪੰਜਾਬੀ ਵੱਲੋਂ ਹੀ ਹਨ।

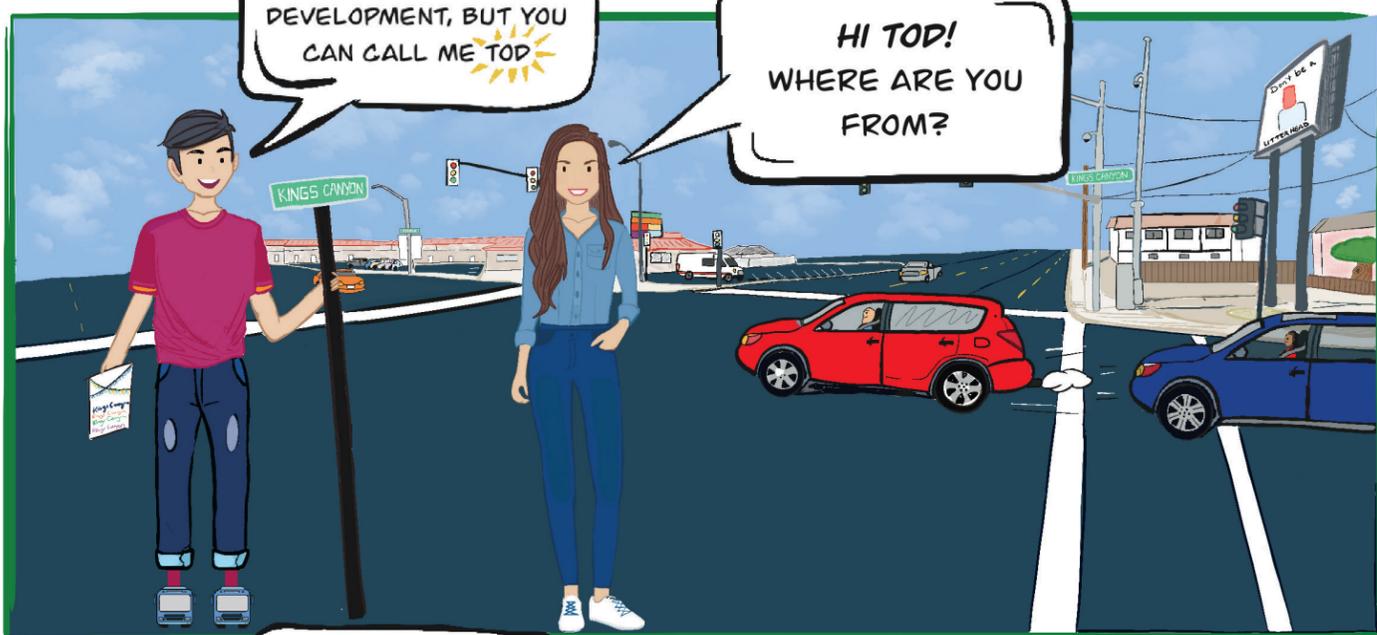
English.....	1 - 6
Español.....	7 - 12
Hmoob.....	13 - 18
ਪੰਜਾਬੀ.....	19 - 24
English Activity Prompt Instrucciones para la actividad en español.....	25 / 25
Hmoob Kev Ua Si ਪੰਜਾਬੀ ਗਤੀਵਿਧੀ ਪ੍ਰੋਪਟ.....	26 / 26
Community Spotlight Resaltando a la Comunidad Zej Zog Qhov Tseem Ceeb ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਸਪੋਟਲਾਈਟ.....	27 - 28



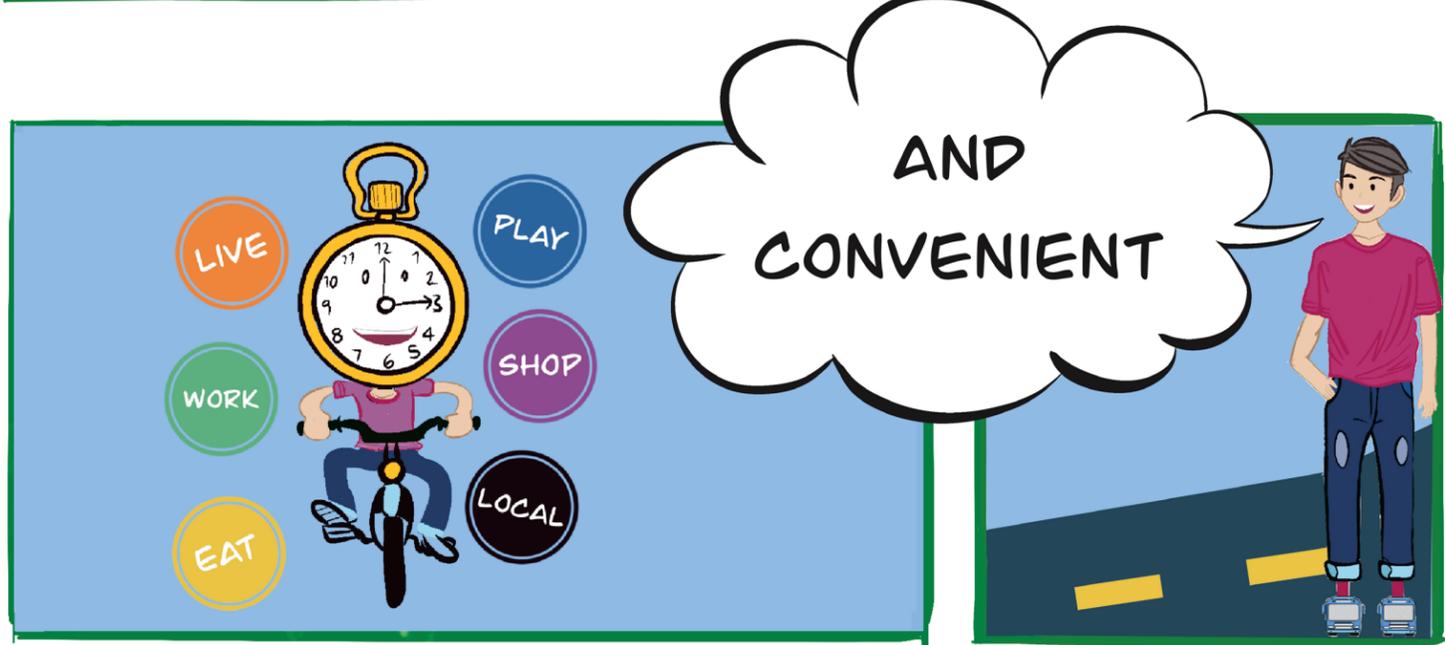


HI! I'M TRANSIT-ORIENTED DEVELOPMENT, BUT YOU CAN CALL ME TOD

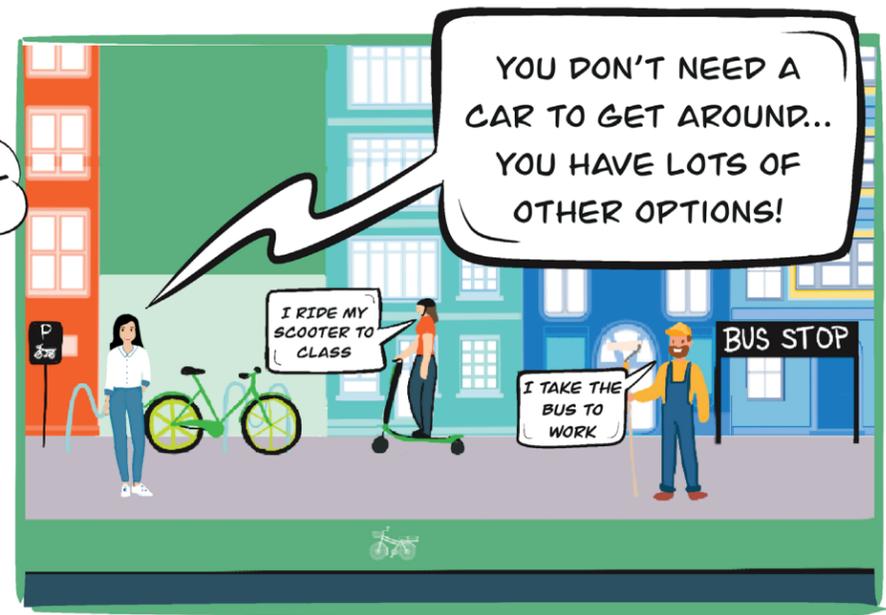
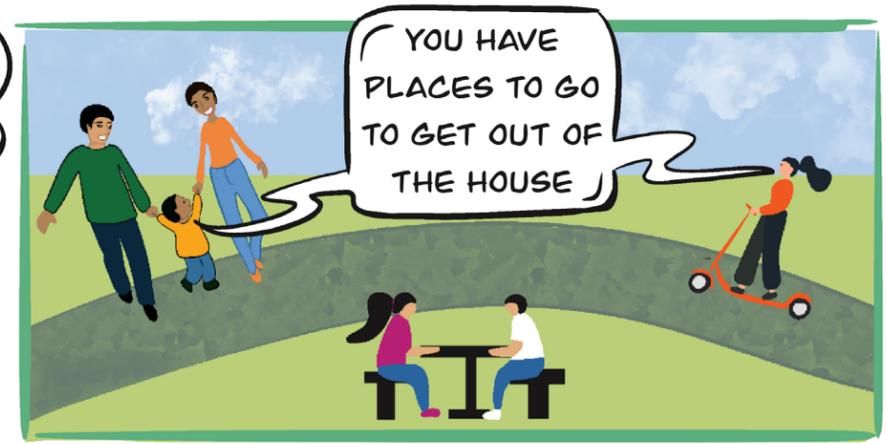
HI TOD! WHERE ARE YOU FROM?

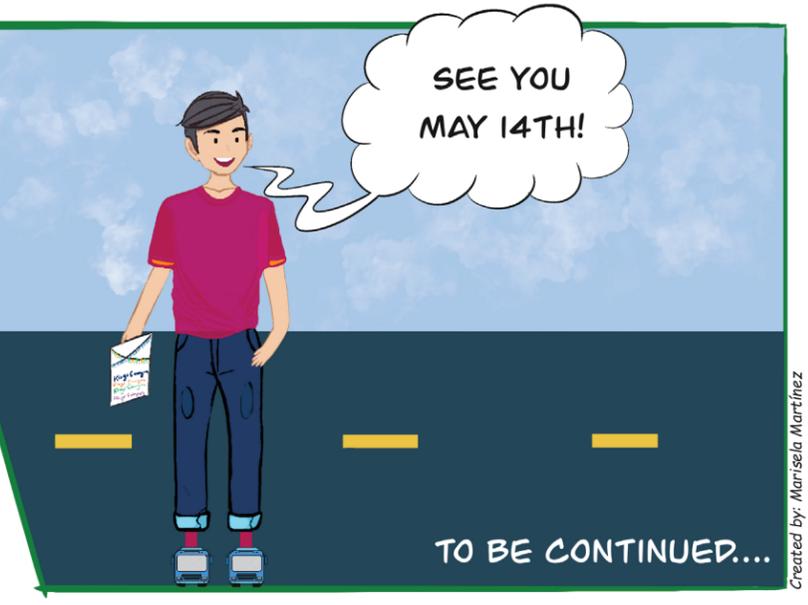
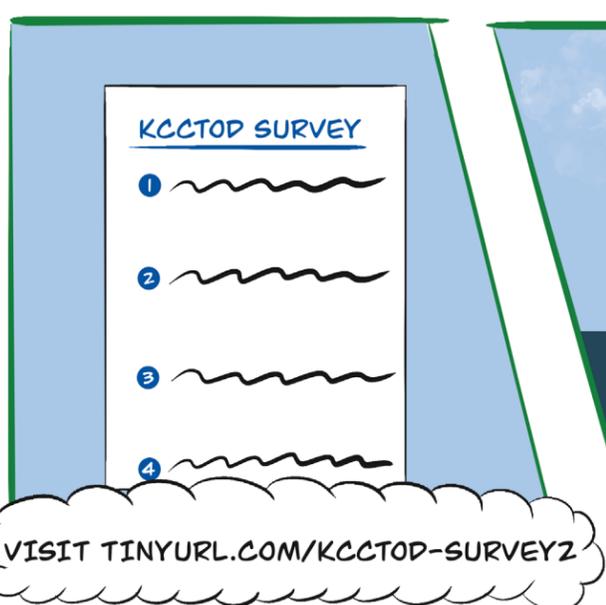
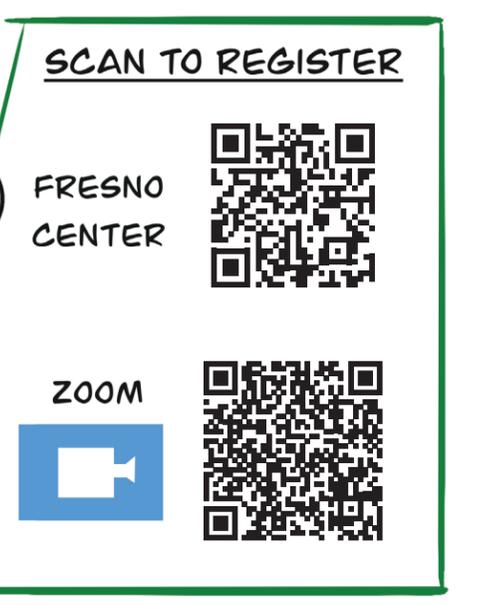
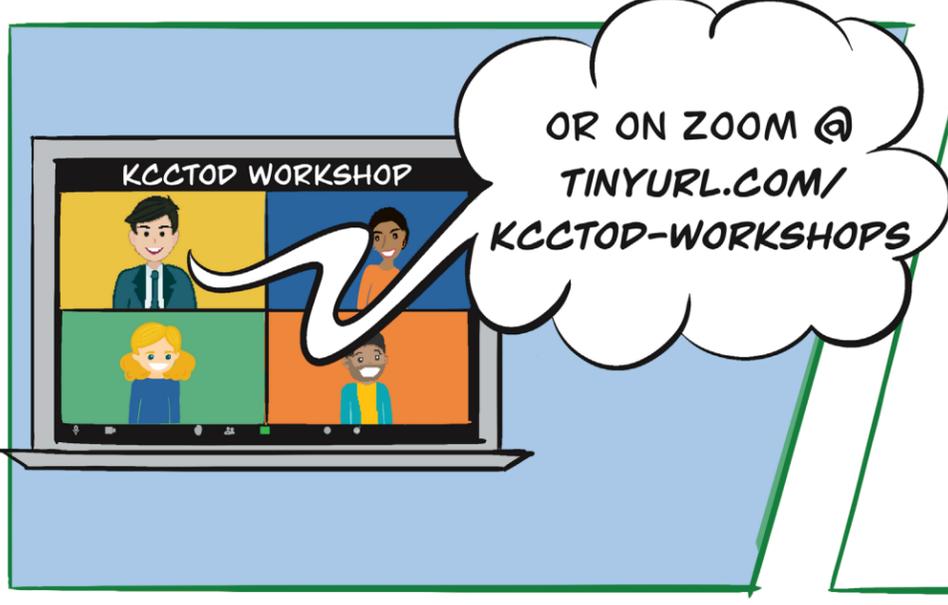
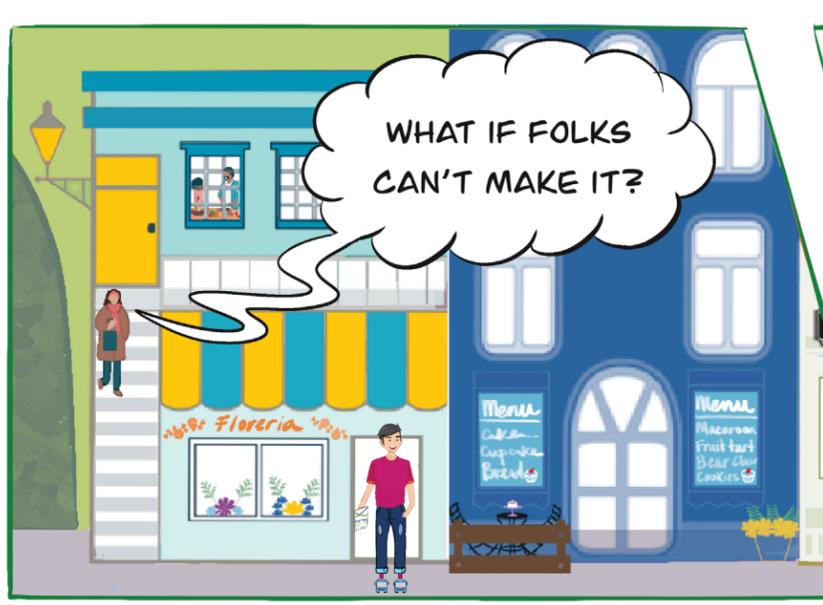
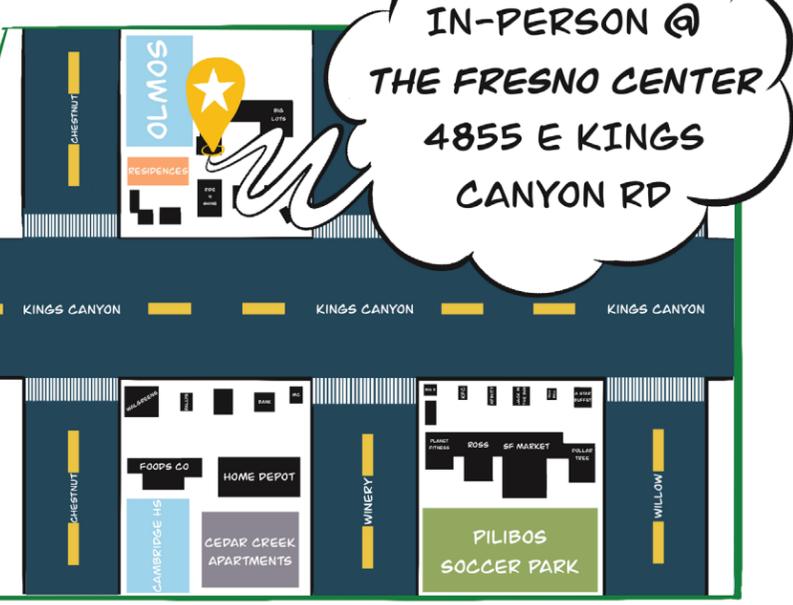


I'M FROM A PLACE THAT'S...



HERE IS A PHOTO OF WHERE I'M FROM







¡Hola! Soy Desarrollo Orientado al Tránsito, pero puedes llamarme TOD

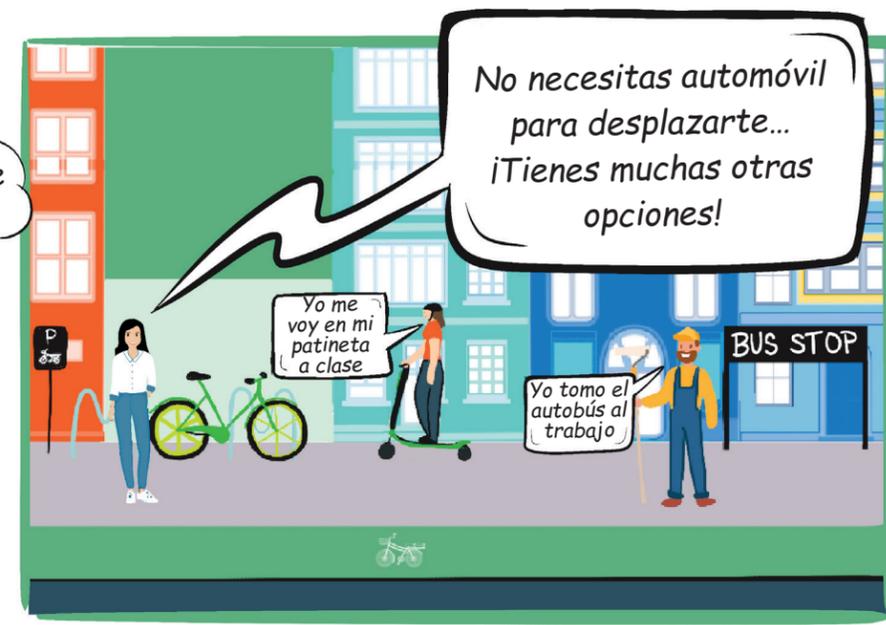
Hola TOD! ¿De dónde eres?



Soy de un lugar que es...



Aquí esta una foto de donde soy





Estoy trabajando con la Ciudad para traer todo lo que TOD tiene para ofrecer a Kings Canyon

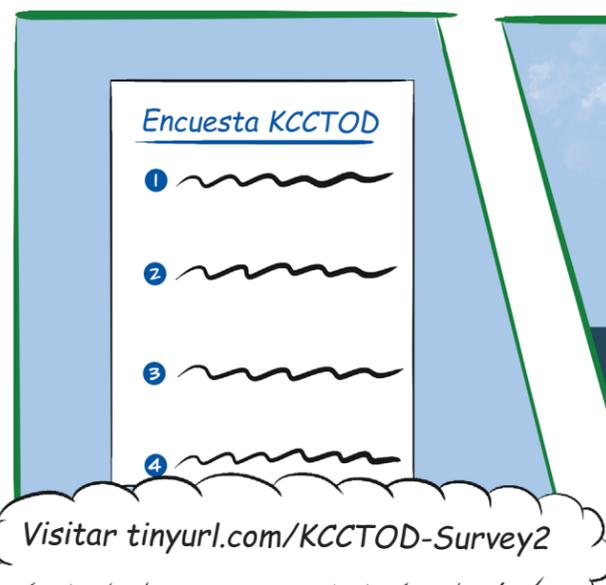


Escanear para registrarse

Centro de Fresno

THE FRESNO CENTER

ZOOM



Por ser continuada...

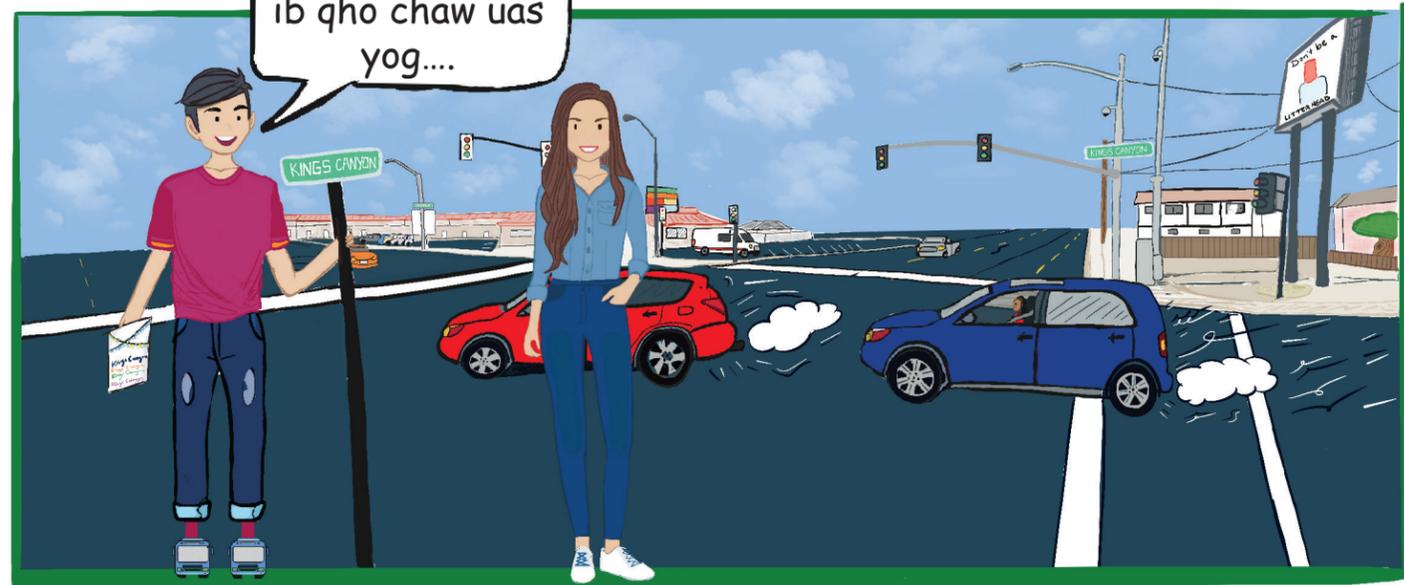


Nyob zoo! Kuv yog Kev Soj Ntsuam Txog Qhov Tsim Kho Kev, tab sis koj hu kuv ua **TOD** los tau.

Nyob zoo **TOD!** Koj nyob qhov twg tuaj?



Kuv tuaj ntawm ib qho chaw uas yog....



Lub zej zog uas kev koom tes



Nyob haum xeeb



Thiab yooj yim



Ntawm no yog ib daim duab uas qhia tias kuv nyob qhov twg tuaj



Qhov chaw kuv tuaj yog...



Qhov chaw koj muaj peev xwm nyob sab saum ntawn lub khw



Qhov chaw koj mus kav kiab khw



Qhov chaw koj muaj chaw tawm mus ua si



Qhov chaw koj caij tsheb npav mus los sai thiab yooj yim



Qhov chaw koj thaug kev mus kawm ntawv los tau

Thiab tsis muaj kev txhawj xeeb dab tsi



Qhov chaw koj tsis siv tsheb tsav thiaj mus txog... Koj muaj ntau txoj kev xaiv!

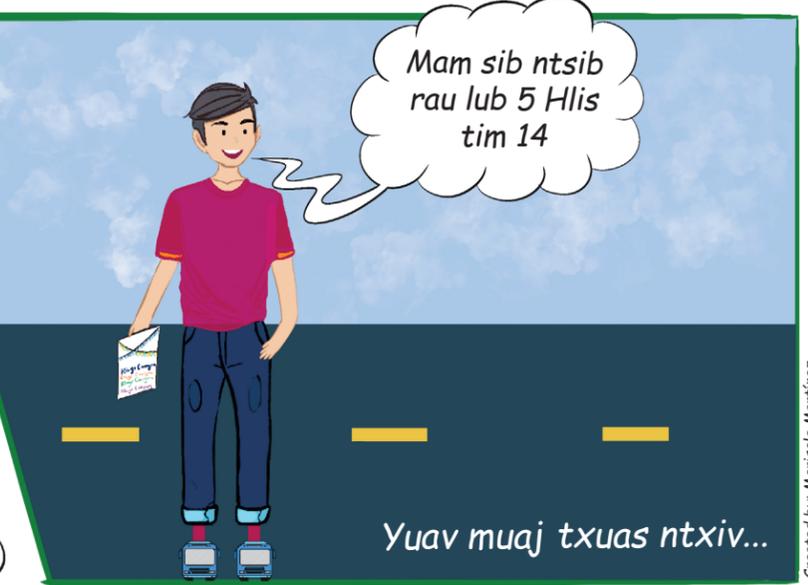
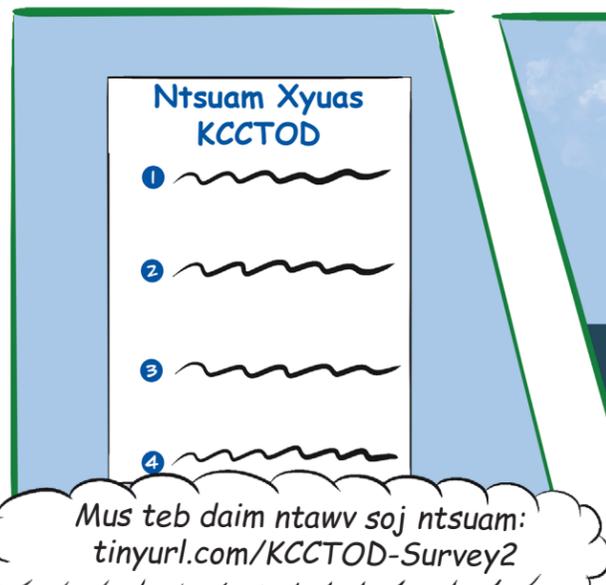
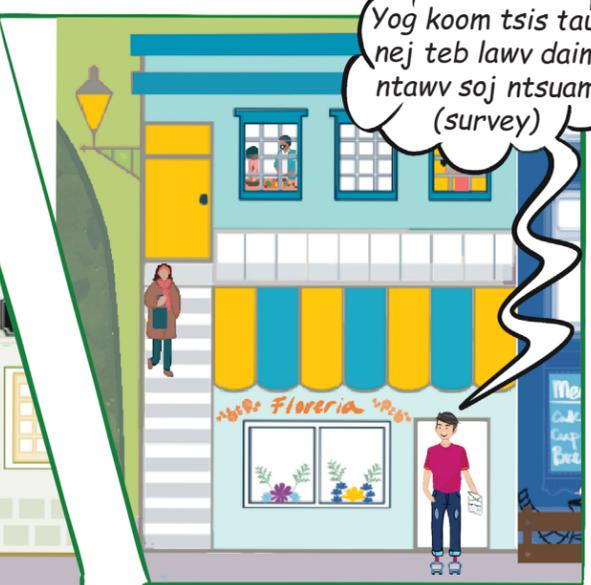
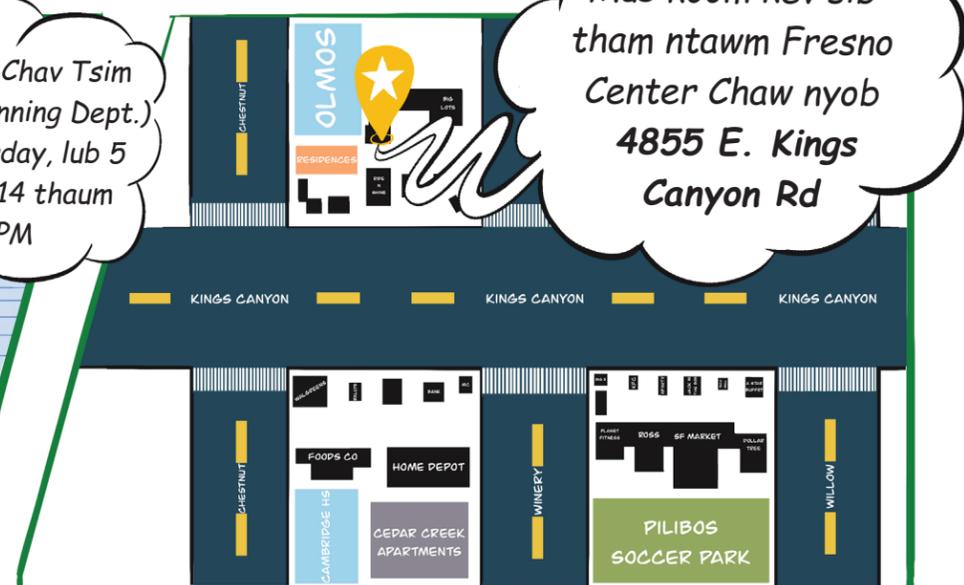
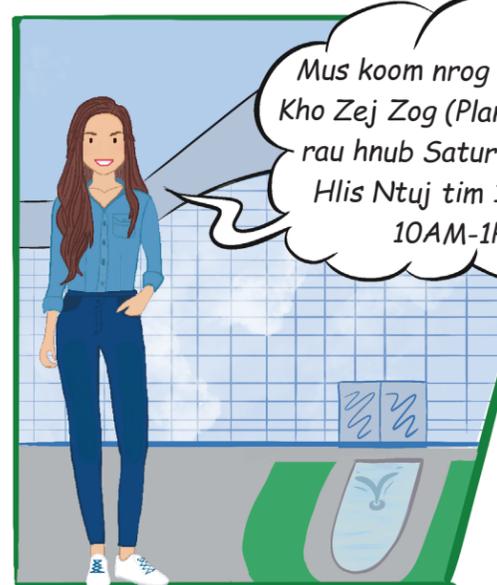
Kuv caij kuv lub scooter mus kawm ntawv

Kuv caij npav mus tom hauj lwm



Thiab koj muaj feem nyob qhov zoo li no ib yam nkaus!

Yuav ua li cas?





ਹੈਲੋ! ਮੈਂ ਟਰਾਂਜ਼ਿਟ-
ਓਰੀਐਂਟਡ ਡੈਵੈਲਪਮੈਂਟ ਹਾਂ,
ਪਰ ਤੁਸੀਂ ਮੈਨੂੰ ਟੈਂਡ ਕਰਾਂ
ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਹੈਲੋ ਟੈਂਡ!
ਤੁਸੀਂ ਕੌਥੇ ਹੋ?



ਮੈਂ ਅਜਹੀ ਥਾਂ ਤੋਂ ਹਾਂ
ਜੌਥੇ...



ਇੱਥੇ ਇੱਕ ਫੋਟੋ ਹੈ ਜਿਥੇ ਮੈਂ ਹਾਂ



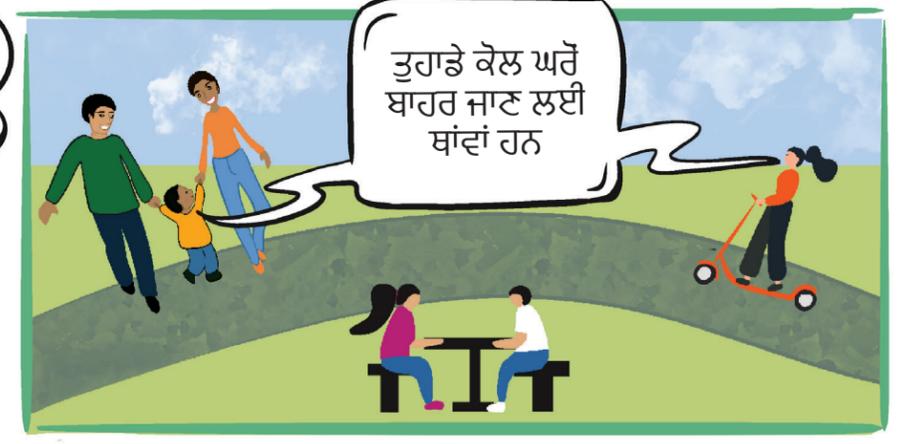
ਮੈਂ ਕਥਿੰ ਦਾ ਹਾਂ...



ਤੁਸੀਂ ਇੱਕ ਸਥਾਨਕ ਦੁਕਾਨ ਦੇ ਉੱਪਰ ਰਹਿ ਸਕਦੇ ਹੋ



ਤੁਸੀਂ ਇੱਕ ਗਲੀ ਬਾਜ਼ਾਰ ਦਾ ਆਨੰਦ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ



ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਘਰੋ ਬਾਹਰ ਜਾਣ ਲਈ ਥਾਂ ਹਨ

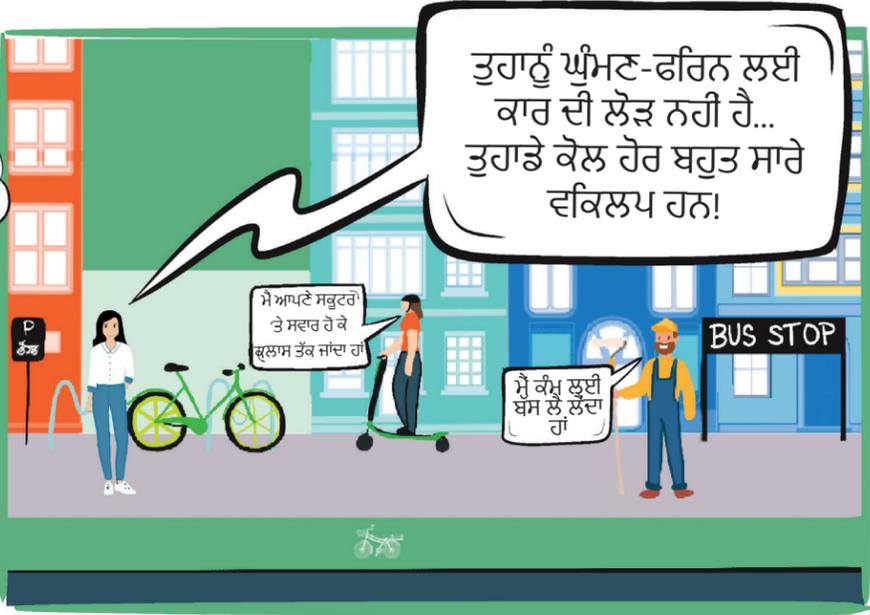


ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਬੱਸ ਤੱਕ ਤੇਜ਼ ਅਤੇ ਆਸਾਨ ਪਹੁੰਚ ਹੈ



ਤੁਸੀਂ ਪੈਦਲ ਸਕੂਲ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹੋ

ਅਤੇ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਮਹਾਸੂਸ ਕਰੋ



ਤੁਹਾਨੂੰ ਘੁੰਮਣ-ਫਰਿਨ ਲਈ ਕਾਰ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੈ... ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਹੋਰ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਵਿਕਲਪ ਹਨ!

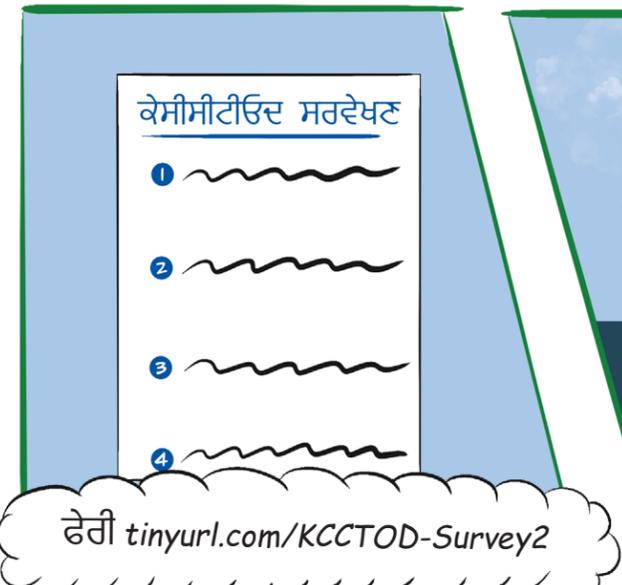
ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਸਕੂਲ ਤੇ ਸਵਾਰ ਹੋ ਕੇ ਕੁਲਾਸ ਤੱਕ ਜਾਂਦਾ ਹਾਂ

ਮੈਂ ਕੰਮ ਲਈ ਬੱਸ ਲੈ ਲੈਂਦਾ ਹਾਂ



ਅਤੇ ਤੁਸੀਂ ਵੀ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰਹਿ ਸਕਦੇ ਹੋ!

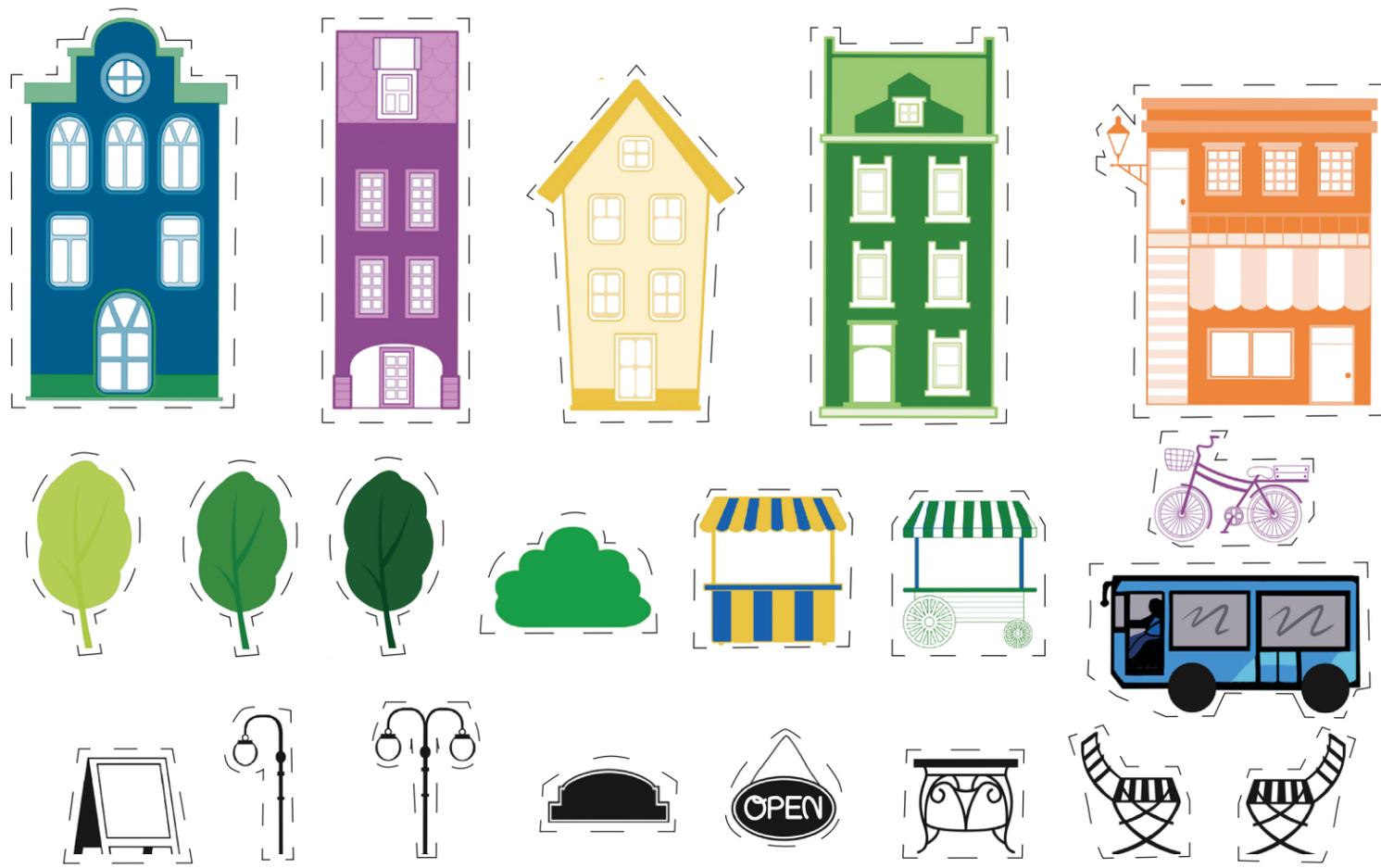
ਕਵਿੰ?





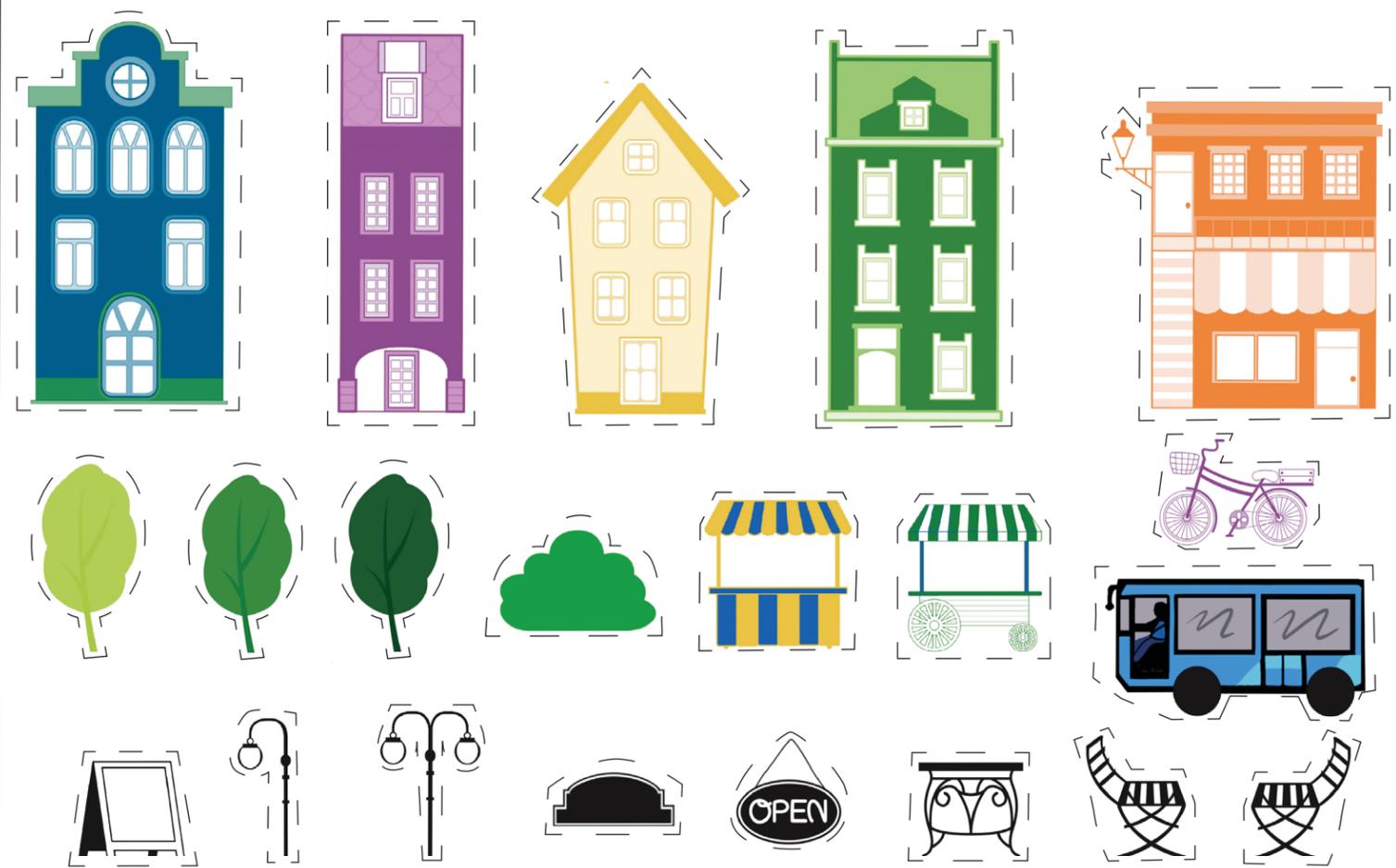
Cut and paste the drawings below to create your own scene. Take a photo of your scene and send it to Shawn.Monk@fresno.gov

Recorte y pegue los dibujos a continuación para crear su propia escena. Tome una foto de su escena y envíala a Marisela.Martinez@fresno.gov.

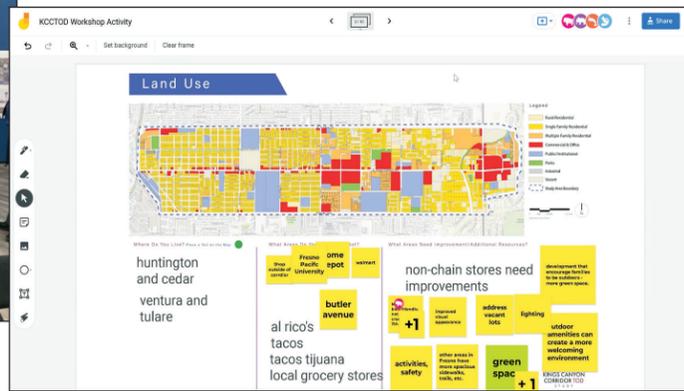


Txiav thiab muab cov duab kos hauv qab no los tsim koj tus kheej li yeeb yam. Thajj duab ntawm koj qhov kev tsim thiab xa mus rau Sandra.Lee@fresno.gov

ਆਪਣਾ ਖੁਦ ਦਾ ਕਾਮਕਿ ਦੁਰਸ਼ਿ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਹੇਠਾਂ ਡਰਾਇੰਗਾਂ ਨੂੰ ਕੱਟੋ ਅਤੇ ਪੇਸਟ ਕਰੋ। ਆਪਣੀ ਰਚਨਾ ਦੀ ਇੱਕ ਤਸਵੀਰ ਲਓ ਅਤੇ ਇਸਨੂੰ Harjinder.Saini@fresno.gov ਨੂੰ ਭੇਜੋ!



COMMUNITY SPOTLIGHT | RESALTANDO A LA COMUNIDAD ZEJ ZOG QHOV TSEEM CEEB | ਕਮਊਨਿਟੀ ਸਪੌਟਲਾਈਟ



On February 22, 2022 the City of Fresno Planning and Development Department held the first workshop of the Kings Canyon Corridor TOD Connectivity Study. Participants were invited to use stickers, colored dots, post-it notes, and markers to fill activity boards with feedback. The workshop ended with a report back from each of the boards, including the online participants, and a raffle with many prizes. Thank you to everyone who participated! Please spread the word about the project and future outreach events. You can find more information at www.fresno.gov/KCCTOD.

El 22 de febrero del 2022, el Departamento de Planificación y Desarrollo de la Ciudad de Fresno llevó a cabo el primer taller del Estudio de Conectividad TOD del Corredor Kings Canyon. Se le invitó a los participantes a usar calcomanías, puntos de colores, notas adhesivas y marcadores para llenar los tableros de actividades con comentarios. El taller terminó con un informe de cada uno de los tableros, incluyendo a los participantes en línea, y una rifa con muchos premios. ¡Gracias a todos aquellos que participaron! Por favor corra la voz sobre el proyecto y futuros eventos de alcance comunitario. Puede encontrar más información en www.fresno.gov/KCCTOD.

Lub Ob Hli Hnub Tim 22, 2022 Lub Nroog Fresno Kev Npaj thiab Kev Txhim Kho tau tuav thawj lub rooj cob qhia ntawm Kev Kawm Uas Cuam Txhuam Rau Kev Tsim Kho Txoj Kev Tseb Thauj Mus Los Ntawm Kings Canyon. Cov neeg koom nrog raug caw kom siv cov ntawv nplaum, cov xim, cov ntawv sau tom qab, thiab cov cim los sau cov ntawv ua hauj lwm nrog cov lus qhia. Lub rooj cob qhia tau xaus nrog tsab ntawv ceeb toom rov qab los ntawm txhua pawg thawj coj, suav nrog cov neeg koom hauv online, thiab muab ntau yam khoom plig. Ua tsaug rau txhua tus uas koom nrog! Thov nthuav qhia cov lus hais txog txoj hauj lwm thiab kev nthuav qhia yav tom ntej. Koj tuaj yeem nrhiav ntaub ntawv ntxiv tau ntawm www.fresno.gov/KCCTOD.

22 ਫਰਵਰੀ, 2022 ਨੂੰ ਸਟੀਟੀ ਆਫ ਫਰਜ਼ਨੋ ਯੋਜਨਾ ਅਤੇ ਵਕਾਸ ਵਭਾਗ ਨੇ ਕੰਗਿਜ਼ ਕੈਨਯਨ ਕੋਰੀਡੋਰ ਟੋਡ ਕਨੈਕਟੀਵਿਟੀ ਸਟੱਡੀ ਦੀ ਪਹਲੀ ਵਰਕਸ਼ਾਪ ਆਯੋਜਿਤ ਕੀਤੀ। ਭਾਗੀਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਫੀਡਬੈਕ ਨਾਲ ਗਤੀਵਿਧੀ ਬੋਰਡਾਂ ਨੂੰ ਭਰਨ ਲਈ ਸਟੀਕਰ, ਰੰਗਦਾਰ ਬਾਦੀਆਂ, ਪੋਸਟ-ਇਟ ਨੋਟਸ, ਅਤੇ ਮਾਰਕਰ ਵਰਤਣ ਲਈ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਵਰਕਸ਼ਾਪ ਔਨਲਾਈਨ ਭਾਗੀਦਾਰਾਂ ਸਮੇਤ, ਹਰੇਕ ਬੋਰਡ ਤੋਂ ਇੱਕ ਰਪਿਰਟ ਵਾਪਸ ਲੈ ਕੇ ਅਤੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਇਨਾਮਾਂ ਨਾਲ ਇੱਕ ਰੈਫਲ ਦੇ ਨਾਲ ਸਮਾਪਤ ਹੋਈ। ਭਾਗ ਲੈਣ ਵਾਲੇ ਹਰ ਕਸਿ ਦਾ ਧੰਨਵਾਦ! ਕਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ ਅਤੇ ਭਵਿੱਖ ਦੇ ਆਊਟਰੀਚ ਸਮਾਗਮਾਂ ਬਾਰੇ ਸ਼ਬਦ ਫੈਲਾਓ। ਤੁਸੀਂ www.fresno.gov/KCCTOD 'ਤੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ।

22 people attended the workshop at the Fresno Center
22 personas asistieron al taller en el Centro de Fresno
22 cov neeg tuaj koom lub rooj cob qhia ntawm Nroog Fresno
22 ਲੋਕ ਫਰਜ਼ਨੋ ਸੈਂਟਰ ਵਖਿ ਵਰਕਸ਼ਾਪ ਵੱਚਿ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਏ

9 people attended the workshop on Zoom
9 personas asistieron al taller por medio de Zoom
9 cov neeg tuaj koom lub rooj cob qhia ntawm Zoom
9 ਲੋਕ ਜੂਮ 'ਤੇ ਵਰਕਸ਼ਾਪ ਵੱਚਿ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਏ

165 people completed the survey
165 personas completaron la encuesta
165 cov neeg ua tiav daim ntawv ntsuam xyuas
165 ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਸਰਵੇਖਣ ਪੂਰਾ ਕੀਤਾ

UPCOMING WORKSHOPS | PRÓXIMOS TALLERES | KEV COB QHIA YAV TOM NEJ | ਆਗਾਮੀ ਵਰਕਸ਼ਾਪਾਂ





tinyurl.com/KCCTOD-Survey2

Have more ideas? Complete the survey here:
¿Tienes más ideas? Complete la encuesta aquí.

Puas muaj tswv yim ntxiv? Sau daim ntawv
ntsuam xyuas ntawm no:

ਹੋਰ ਵਚਿਾਰ ਹਨ? ਇੱਥੇ ਸਰਵੇਖਣ ਭਰੋ:



tinyurl.com/KCCTOD-Zoom

Register Here. Regístrese aquí.

Rau Npes Ntawm No. ਇੱਥੇ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰੋ



www.fresno.gov/KCCTOD

Visit the website. Visite la página web.

Mus saib tus vev xaib. ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਜਾਓ।



Shawn.Monk@fresno.gov
(559) 621-8031

Contact us! ¡Comuníquese con nosotros!

Hu rau peb! ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ!



QR CODE